

**Kontrakt III: Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie, Budowa ulic Kolistej Łamanej Wielkiej Stawki Studziennej Poligonowej w Kwidzynie**

Publikacja Suplementu do Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej

2, rue Mercier, L-2985 Luksemburg Faks (352) 29 29-42670

E-mail: ojs@publications.europa.eu Informacje i formularze on-line: <http://simap.europa.eu>**OGŁOSZENIE DODATKOWYCH INFORMACJI, INFORMACJE O NIEKOMPLETNEJ PROCEDURZE LUB SPROSTOWANIE**

Uwaga: Jeżeli sprostowanie lub dodanie informacji prowadzi do znaczącej zmiany warunków określonych w pierwotnym ogłoszeniu o zamówieniu, konieczne może okazać się przedłużenie początkowo przewidzianych terminów ze względu na zachowanie zasady równego traktowania oraz warunków konkurencyjności zamówienia.

**SEKCJA I: INSTYTUCJA ZAMAWIAJĄCA****I.1) NAZWA, ADRESY I PUNKTY KONTAKTOWE**

**Oficjalna nazwa:** [Przedsiębiorstwo Wodociągowo-Kanalizacyjne Kwidzyn Sp. z o.o.](#)

**Adres pocztowy:** [Ul. Sportowa 29](#)

**Miejscowość:** [Kwidzyn](#) **Kod pocztowy:** [82-500](#)

**Kraj:** [Polska](#)

**Punkt kontaktowy:** [Przedsiębiorstwo Wodociągowo-Kanalizacyjne Kwidzyn Sp. z o.o., 82-500 Kwidzyn, ul. Sportowa 29](#) **Tel.:** [+48 55 279 3319](#)

**Osoba do kontaktów:** [Jakub Kołodziejczyk](#)

**E-mail:** [mao@kwidzyn.pl](mailto:mao@kwidzyn.pl) **Faks:** [+48 55 279 3319](#)

**Adres(y) internetowy(e) (jeżeli dotyczy)**Ogólny adres instytucji zamawiającej (URL): [www.wodociagikwidzyn.pl](http://www.wodociagikwidzyn.pl)

Adres profilu nabywcy (URL):

**I.2) RODZAJ ZAMAWIAJĄCEGO**

- Instytucja zamawiająca** (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/18/WE)
- Podmiot zamawiający** (w przypadku zamówienia objętego przepisami dyrektywy 2004/17/WE – Zamówienia sektorowe)

**Kontrakt III: Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie, Budowa ulic Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie**  
**SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA**

**II.1) OPIS**

**II.1.1) Nazwa nadana zamówieniu przez instytucję zamawiającą** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Kontrakt III: Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie, Budowa ulic Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie

**II.1.2) Krótki opis** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

Zadanie 1: Kontrakt III „Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie”.

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie następującej infrastruktury w rejonie ulic Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie:

- Budowa ok.2,7 km sieci kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej wraz z przyłączami z rur PVC
- Budowa ok. 0,6 km kanalizacji sanitarnej tłocznej do wpięcia w kolektor przy ul. Żwirowej w Kwidzynie
- Budowa jednej głównej pompowni ścieków wraz z zagospodarowaniem terenu
- Budowa ok. 3,2 km kanalizacji deszczowej wraz z wpustami deszczowymi i przyłączami
- Budowa (wymiana) ok. 1,3 km sieci wodociągowej wraz z przyłączami
- Budowa ok. 0,5 km sieci wodociągowej

Zadanie 2: Budowa ulic Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie”.

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie nawierzchni ulic oraz chodników z kostki betonowej w ulicach Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie

Zamawiający przewiduje udzielanie zamówień uzupełniających o wartości do 10% wartości zamówienia podstawowego w zakresie przyłączy kanalizacyjnych oraz do 10% w zakresie robót związanych z budową nawierzchni ulic i chodników.

**II.1.3) Wspólny Słownik Zamówień (CPV)** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

|                             | <b>Słownik główny</b> | <b>Słownik uzupełniający (jeżeli dotyczy)</b> |
|-----------------------------|-----------------------|---|
| <b>Główny przedmiot</b>     | 45200000              |   |
| <b>Dodatkowe przedmioty</b> | 45230000              |   |
|                             | 45231000              |   |
|                             | 45231300              |   |
|                             | 45232130              |   |
|                             | 45232440              |   |
|                             | 45232423              |   |
|                             | 45233140              |   |

**Kontrakt III: Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie, Budowa ulic Kolistej Łamanej Wielkiej Stawki Studziennej Poligonowej w Kwidzynie**  
**SEKCJA IV: PROCEDURA**

**IV.1) RODZAJ PROCEDURY**

**IV.1.1) Rodzaj procedury** (podano w pierwotnym ogłoszeniu)

- Otwarta
- Ograniczona
- Ograniczona przyspieszona
- Negocjacyjna
- Negocjacyjna przyspieszona
- Dialog konkurencyjny

**IV.2) INFORMACJE ADMINISTRACYJNE**

**IV.2.1) Numer referencyjny nadany sprawie przez instytucję zamawiającą /podmiot zamawiający** (podano w pierwotnym ogłoszeniu, o ile dotyczy)

[P/7//04/2010](#)

**IV.2.2) Dane referencyjne ogłoszenia w przypadku ogłoszeń przesłanych drogą elektroniczną** (jeżeli są znane):

Pierwotne ogłoszenie przesłane przez:

- SIMAP
- OJS eSender

Login: [ENOTICES\\_PWKKwidzyn](#)

Dane referencyjne ogłoszenia: [2010-051092](#) (rok i numer dokumentu)

**IV.2.3) Ogłoszenie, którego dotyczy niniejsza publikacja** (jeżeli dotyczy)

|  |                            |              |
|--|----------------------------|--------------|
| Numer ogłoszenia w Dz.U.: <a href="#">2010/S</a> | z dnia                     | (dd/mm/rrrr) |
| <a href="#">82-122752</a>                        | <a href="#">28/04/2010</a> |              |

**IV.2.4) Data wysłania niniejszego ogłoszenia:**

[23/04/2010](#) (dd/mm/rrrr)

**Kontrakt III: Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie, Budowa ulic Kolistej Łamanej Wielkiej Stawki Studziennej Poligonowej w Kwidzynie**  
**SEKCJA VI: INFORMACJE UZUPEŁNIAJĄCE**

**VI.1) OGŁOSZENIE DOTYCZY**

(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)

- Procedury niepełnej  
 Sprostowania  
 Informacji dodatkowych

**VI.2) INFORMACJE NA TEMAT NIEPEŁNEJ PROCEDURY UDZIELENIA ZAMÓWIENIA**

(o ile ma zastosowanie; zaznaczyć tyle punktów, ile jest to konieczne)

|  |
|--|
| <input type="radio"/> Postępowanie o udzielenie zamówienia została przerwane.      |
| <input type="radio"/> Postępowanie o udzielenie zamówienia uznano za nieskuteczne. |
| <input type="radio"/> Zamówienia nie udzielono.                                    |
| <input type="radio"/> Zamówienie może być przedmiotem ponownej publikacji.         |
| <input type="radio"/> Wszystkich części  |
| <input type="radio"/> Jednej lub więcej części                                     |

**VI.3) INFORMACJE DO POPRAWIENIA LUB DODANIA**

(o ile dotyczy; należy określić miejsce, w którym tekst lub daty mają być zmienione lub dodane, proszę zawsze podawać odpowiedni numer sekcji i akapitu pierwotnego ogłoszenia)

**VI.3.1) Zmiana oryginalnej informacji lub publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalnymi informacjami.**

- Zmiana oryginalnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą  
 Publikacja w witrynie TED niezgodna z oryginalną informacją, przekazaną przez instytucję zamawiającą  
 W obu przypadkach

**VI.3.2) Ogłoszenie lub odpowiednia dokumentacja przetargowa**

- W ogłoszeniu pierwotnym  
 W odpowiedniej dokumentacji przetargowej (więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)  
 W obu przypadkach (więcej informacji w odpowiedniej dokumentacji przetargowej)

**VI.3.3) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**

| Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst: | Zamiast: | Powinno być: |
|---|----------|--------------|
|   |          |              |

**VI.3.4) Daty, które należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu (jeżeli dotyczy)**

| Miejsce, w którym znajdują się zmieniane daty:                                      | Zamiast:     |         | Powinno być: |         |
|---|--------------|---------|--------------|---------|
|   | (dd/mm/rrrr) | (gg:mm) | (dd/mm/rrrr) | (gg:mm) |
| IV.3.4 Termin składania ofert lub wniosków o dopuszczenie do udziału w postępowaniu | 02/06/2010   | 10:00   | 17/06/2010   | 10:00   |
| IV.3.8 Warunki otwarcia ofert   | 02/06/2010   | 11:00   | 17/06/2010   | 11:00   |

**Kontrakt III: Budowa kanalizacji sanitarnej i deszczowej oraz wodociągu w ul. Kolistej, Łamanej, Wielkiej, Stawki, Studziennej, Poligonowej w Kwidzynie, Budowa ulic Kolistej Łamanej Wielkiej Stawki Studziennej Poligonowej w Kwidzynie**  
**VI.3.5) Adresy i punkty kontaktowe, które należy poprawić (jeżeli dotyczy)**

|   |               |
|---|---------------|
| Miejsce, w którym znajduje się zmieniany tekst: |               |
| <b>Oficjalna nazwa:</b>                         |               |
| <b>Adres pocztowy:</b>                          |               |
| Miejscowość:                                    | Kod pocztowy: |
| Kraj:   |               |
| <b>Punkt kontaktowy:</b>                        | Tel.:         |
| Osoba do kontaktów:                             |               |
| E-mail:   | Faks:         |
| <b>Adres(y) internetowy(e) (jeżeli dotyczy)</b> |               |
| Ogólny adres instytucji zamawiającej (URL):     |               |
| Adres profilu nabywcy (URL):                    |               |

**VI.3.6) Tekst, który należy dodać do pierwotnego ogłoszenia (jeżeli dotyczy)**

| Miejsce, w którym należy dodać tekst | Tekst do dodania |
|--------------------------------------|------------------|
|                                      |                  |

**VI.4) INNE DODATKOWE INFORMACJE (jeżeli dotyczy)**

Zamawiający informuje, iż w załączonej do ww. postępowania dokumentacji projektowej branży drogowej (nr rys. 1b branży drogowej) ujęto budowę drogi na odcinku X-Y.

Decyzją Zamawiającego rezygnuje się z wykonania ww. odcinka drogi i nie podlega on wycenie ofertowej. Bez zmian pozostaje zakres wykonania branży sanitarnej.

**VI.5) DATA WYSŁANIA NINIEJSZEGO OGŁOSZENIA:**

25/05/2010 (dd/mm/rrrr)